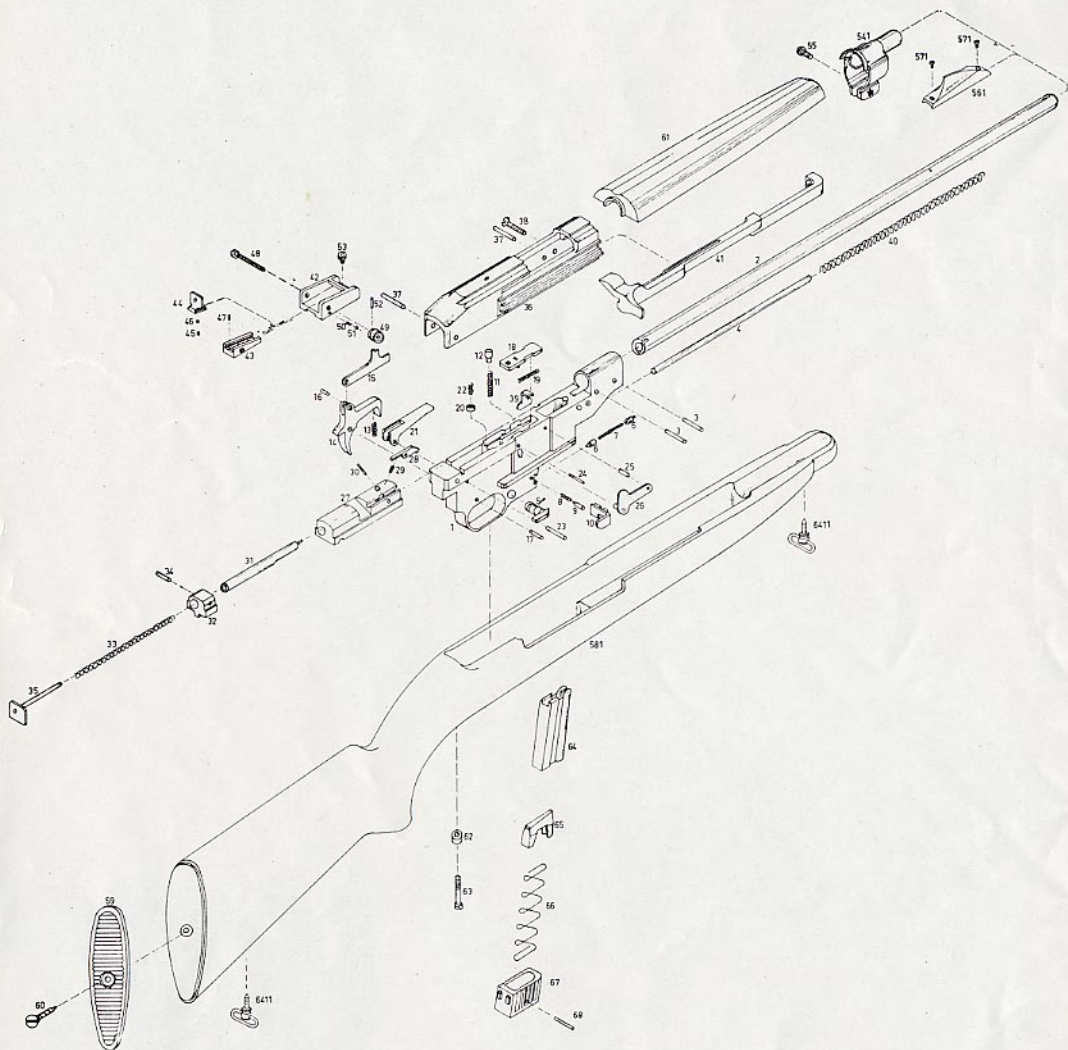


ERMA
EGMI
cal. 22 L. R.



Bei Bestellung bitte unbedingt Teile-Nr. und Bezeichnung angeben.

Please specify on order parts number and name.

Bedienungsanleitung

Sicherung: Die Sicherung befindet sich auf der rechten Seite vor dem Abzugsbügel. Bei vertikaler Stellung des Sicherungsflügels (Spitze des Flügels zeigt auf weißen Punkt) ist die Waffe gesichert. Bei horizontaler Stellung des Sicherungsflügels (Spitze des Flügels zeigt auf roten Punkt) ist die Waffe entsichert.

Beim Gebrauch der Waffe ist das gefüllte Magazin in das Gewehr einzusetzen. Verschuß der Waffe durch Spanngriff bis zum Anschlag nach hinten ziehen und loslassen (Vorwärtsbewegung des Verschlusses muß durch den Federdruck bewerkstelligt werden). Entsichern und abziehen.

Bei leereschossenem Magazin bleibt der Verschuß offen. Das Magazin kann nach Eindrücken des Magazinhalters (an der rechten Seite vor dem Abzugsbügel) entfernt werden. Beim Entfernen des Magazines schnellt der Verschuß der Waffe nach vorn.

Das Reinigen des Laufes wird zweckmäßig bei eingesetztem leeren Magazin und geöffnetem Verschuß vorgenommen.

Achtung: Ziele niemals auf Menschen, auch wenn die Waffe nicht geladen ist. Jede Waffe ist gefährlich.

Demontage der Waffe

Linse-Schraube (55) am Handschutzhalter lösen, Schraube (63) am Schaft entfernen, Handschutzhalter (541) nach vorn schieben, Handschutz (61) abheben;

System aus Schaft entnehmen;

Beide Stifte (37) ausschlagen, Senkschraube (38) entfernen;

Gehäuseoberteil (36) abheben (mit Zeigefinger Verschuß nach unten drücken),

Spannstange (41), Verschußfeder (40) und Federstange nach vorn entfernen;

Federlager (35) anheben und Schlagfeder (33), Schlagstück (31 a) mit Kammer (27) nach hinten entnehmen.

Instruction of use

Safety on the right side of the trigger guard is engaged when safety lever points down (white point). To disengage rotate safety lever forward (red point).

To load, engage safety, and insert the filled magazine into magazine opening, making sure magazine snaps into place. Hook over operating slide handle, pull operating slide to the rear and release it (the closing of the bolt must be done by spring pressure). Disengage safety and pull the trigger.

Bolt remains open when magazine is empty. Push magazine catch to the left and withdraw magazine. Now bolt closes.

Attention: Never point the weapon at anyone even when unloaded, any weapon is dangerous.

Disassembly Procedure

Loosen front band screw (55), remove rear guard screw (63), slip front band (541) forward on barrel, and lift wooden handguard (61) free.

Separate barrel and receiver assembly from stock.

Push both trigger housing retaining pins (37) out of receiver and remove receiver screw (38).

Lift receiver (36) free (push downwards with finger tip the bolt).

Pull operating slide (41), operating slide spring (40), and operating slide spring guide (4) forward.

Raise recoil plate (35) and remove to rear firing pin spring (33), firing pin piece (31 a) together with bolt.

Ersatzteile

1 Gehäuseunterteil
 2 Lauf
 3 Paßkerbstift
 4 Federstange
 5 Sicherungshebel
 6 Federbolzen
 7 Sicherungsfeder
 8 Magazinhalterfeder
 9 Federbolzen
 10 Magazinhalter
 11 Abzugstangenfeder
 12 Federbolzen
 13 Abzugfeder
 14a Abzug komplett
 14 Abzughebel
 15 Abzugstange
 16 Zylinderstift
 17 Zylinderstift
 18 Auslöseplatte
 genietet
 19 Auslöseplatten-
 feder
 20 Federbuchse
 21 Abzugstoilen
 22 Abzugstoilenfeder
 23 Zylinderstift
 24 Zylinderstift
 25 Zylinderstift
 26 Auslösehebel kpl.
 27a Kammer komplett
 27 Kammer
 28 Auszieher
 29 Auszieherfeder
 30 Zylinderstift
 31a Schlagstück kompl.
 31 Zündstift
 32 Schlagstück
 33 Zündstiftfeder
 34 Zylinderstift
 35 Gegenlager
 36 Gehäuseoberteil
 37 Zylinderstift
 38 Senkschraube
 39 Ausstoßer
 40 Rückholfeder
 41 Spannstange
 42a Visier
 42 Visierfuß
 43 Visierführung
 44 Kimme
 45 Druckfeder
 46 Kugel
 47 Zylinderstift
 48 Stellschraube
 49 Rastmutter
 50 Druckfeder
 51 Kugel
 52 Zylinderstift
 53 Linsenschraube
 541 Handschutzhalter
 komplett
 55 Linsenschraube
 561 Korn
 571 Schraube
 581a Schaft komplett
 581 Schaft
 59 Kolbenkappe
 60 Linsenschraube
 61 Handschutz
 62 Buchse
 63 Linsenschraube
 64a Magazin
 64 Magazinrohr
 65 Zubringer
 66 Magazinfeder
 67 Magazinmantel
 68 Paßkerbstift
 6411 Riemenbügel

Spare parts

1 Trigger housing
 2 Barrel
 3 Barrel pin (2)
 4 Operating slide
 spring guide
 5 Safety lever
 6 Safety detent
 plunger (2)
 7 Safety detent
 plunger spring
 8 Magazine catch
 spring
 9 Magazine catch
 spring plunger
 10 Magazine catch
 11 Trigger bar spring
 12 Trigger bar spring
 plunger
 13 Trigger spring
 14a Trigger assembly
 14 Trigger
 15 Trigger bar
 16 Trigger bar pin
 17 Trigger pin
 18 Sear release plate
 19 Sear release plate
 spring
 20 Sear spring plunger
 21 Sear
 22 Sear spring
 23 Sear holding pin
 24 Sear release plate
 pin
 25 Sear release pin
 26 Sear release
 27a Bolt assembly
 27 Bolt
 28 Extractor
 29 Extractor spring
 30 Extractor pin
 31 Firing pin
 32 Firing pin piece
 33 Firing pin spring
 34 Firing pin piece pin
 35 Recoil plate
 36 Receiver
 37 Trigger housing
 retaining pin (2)
 38 Receiver screw
 39 Ejector
 40 Operating slide
 spring
 41 Operating slide
 42a Rear sight assembly
 42 Rear sight base
 43 Rear sight ramp
 44 Rear sight sliding
 aperture
 45 Rear sight sliding
 spring
 46 Rear sight sliding
 ball
 47 Rear sight ramp pin
 48 Rear sight windage
 screw
 49 Rear sight windage
 knob
 50 Windage stop spring
 51 Windage stop ball
 52 Windage stop pin
 53 Rear sight base
 screw
 541 Front band assembly
 55 Front band screw
 561 Front sight assembly
 571 Screw
 581a Stock assembly
 581 Stock (polished
 beech or oiled
 walnut)
 59 Butt plate
 60 Butt plate screw
 61 Handguard
 assembly
 62 Rear guard screw
 plunger
 63 Rear guard screw
 64a Magazine assembly
 64 Magazine tube
 65 Magazine follower
 66 Magazine spring
 67 Magazine tube
 holder
 68 Magazine tube
 holder pin
 6411 Sling swivel

Technische Daten

Kaliber	.22 L.R.
System	Selbstlader mit Masseverschluss
Lauf	450 mm, Prismenschiene für Zielfernrohr
Visier	Lochvisier mit Seitenverstellung, Balkenkorn mit starkem Kornschutz, Visierlänge 530 mm, Verstellbereich 25/50/75/100 m
Schaft	mit Handschutz, Buche gebeizt oder Nußbaum lackiert oder geölt
Magazin	Standardausführung für 5 Patronen, Sonderausführung für 10 und 15 Patronen
Flügelsicherung	an der rechten Seite des Abzugbügels
Gesamtlänge	900 mm
Gesamtgewicht	2,550 kg

Technical data

caliber	.22 L.R.
mechanism type	semi-automatic, blowback
barrel	450 mm (18"), grooved for scope mounting
sights	aperture rear sight adjustable for windage and elevation, blade front sight with strong protector, distance between sights 530 mm (20.1/8"), adjustable range 25/50/75/100 m
stock	with handguard, polished beech wood or lacquered or oiled walnut
magazine	standard for 5 rounds, upon request for 10 and 15 rounds
safety	safety lever on the right side of the trigger guard
over-all length	900 mm (35.1/2")
weight	2,550 kg (5.6 lbs)

Garantie:
Warranty:

- Für diese Erma-Waffe geben wir die volle Garantie bis zu einem Jahr.
Die Garantie erstreckt sich auf Mängel, die nachweislich auf Material- oder Fabrikationsfehler zurückzuführen sind.
- For this ERMA-weapon we grant a full one-year warranty, as is usual in gun trade.
This warranty covers all defects as far as they are evidently caused by faulty material and workmanship.

Lieferung durch den Fachhandel.

Verkaufsdatum: